



tuần tin

HỘI ĐỒNG GIÁM MỤC VIỆT NAM

THÚ NĂM 1-11-2012



Năm 2012 - Số 44

SUY NIỆM TIN MỪNG CHÚA NHẬT

*

Ngày 4-11-2012

**Chúa nhật 31 Thuờng niên
Năm B**

Điều răn đứng đầu

LỜI CHÚA: Mc 12, 28b-34

Có một người trong các kinh sư đã nghe Đức Giêsu và những người thuộc nhóm Xađốc tranh luận với nhau. Thầy Đức Giêsu đối đáp hay, ông đến gần Người và hỏi: "Thưa Thầy, trong mọi điều răn, điều răn nào đứng đầu?" Đức Giêsu trả lời: "Điều răn đứng đầu là: Nghe đây, hỡi Israel, Đức Chúa, Thiên Chúa chúng ta, là Đức Chúa duy nhất. Người phải yêu mến Đức Chúa, Thiên Chúa của người, hết lòng, hết linh hồn, hết trí khôn và hết sức lực người. Điều răn thứ hai là: Người phải yêu người thân cận như chính mình. Chẳng có điều răn nào khác lớn hơn các điều răn đó". Ông kinh sư nói với Đức Giêsu: "Thưa Thầy, hay lầm, Thầy nói rất đúng. Thiên Chúa là Đáng duy nhất, ngoài Người ra không có Đáng nào khác. Yêu mến Thiên Chúa hết lòng, hết trí khôn, hết sức lực, và yêu người thân cận như chính mình, là điều quý hơn mọi lẽ toàn thiêu và hy lě". Đức Giêsu thấy ông ta trả lời khôn ngoan như vậy, thì bảo: "Ông không còn xa Nước Thiên Chúa đâu!" Sau đó, không ai dám chất vấn Người nữa.

SUY NIỆM

Đối với một số bạn trẻ, yêu chảng có gì khó. Yêu là gặp nhau, quen nhau, nhớ nhau. Yêu là hẹn hò, viết thư, tặng quà sinh nhật. Nhưng dần dần quan niệm về tình yêu trở nên sâu xa hơn. Các bạn nhận ra yêu là trao hiến bản thân, là hy sinh chính mình để sống cho người khác. Tình

(xem tiếp trang 2)

Giáo tỉnh Hà Nội khai mạc Đại hội Giới trẻ lần thứ X

GP LẠNG SƠN (25.10.2012) – Đại hội Giới trẻ Giáo tỉnh Hà Nội được tổ chức hằng năm, luân phiên tại các giáo phận trong Giáo tỉnh. Năm nay, Đại hội lần thứ X diễn ra tại giáo phận Lạng Sơn trong hai ngày 25-26 tháng Mười 2012 với chủ đề “Ở lại trong Tình yêu của Thầy”. Vào lúc 14g30 chiều nay, 25-10-2012, Đại hội Giới trẻ Giáo tỉnh Hà Nội lần thứ X đã bắt đầu với nghi thức Cung nghinh Thánh Giá của Đại hội.



Từ khuôn viên Tòa giám mục, đại diện các Đoàn giới trẻ 10 giáo phận, quý Đức Tổng giám mục, quý Đức

cha, quý cha, quý tu sĩ, chủng sinh và quý khách làm thành một đoàn rước trang trọng. Đi trước Thánh Giá Đại hội là các bạn trẻ của giáo phận chủ nhà mặc trang phục các dân tộc trong vùng rước Cờ Đại hội.

Đoàn rước với tiếng trống và tiếng kèn đồng hùng tráng tiến vào quảng trường trung tâm Đại hội trong sự hân hoan chào đón của gần 6.000 bạn trẻ tham dự. Tất cả làm nên một bầu khí thật cảm động và ý nghĩa.

Thánh Giá được cung kính rước lên lễ đài. Cá ngần con tim chung một nhịp đập, cùng hướng về Thánh Giá Chúa, là biểu tượng yêu thương đến tận cùng của Thầy Chí Thánh, Đáng đã mời gọi mọi người đến cảm nghiệm và “Ở lại trong Tình yêu của Thầy”.

Cha Tổng đại diện giáo phận Lạng Sơn, Giuse Trần Đức Hạnh, chủ sự nghi thức tôn vinh Thánh Giá.

(xem tiếp trang 2)

Liên Hội đồng Giám mục Á châu dời ngày họp Hội nghị khoáng đại lần thứ X

WHD (31.10.2012) – Ủy ban Trung ương Liên Hội đồng Giám mục Á châu (FABC) cho biết: Do một số giám mục châu Á vắng mặt – vì phải tham dự Công nghị Hồng y tại Roma vào ngày 24-11, Hội nghị khoáng đại lần thứ X của FABC dự trù diễn ra tại giáo phận Xuân Lộc, Việt Nam từ ngày 19 đến ngày 24 tháng Mười Một 2012 đã được dời sang tháng Mười Hai, từ ngày 10 đến ngày 16.

Tại Công nghị Hồng y này có hai giám mục của FABC nhận mũ Hồng y: Đức TGM Luis Antonio G. Tagle, Tổng giám mục Manila, Philippines; và Đức TGM Baselios Cleemis Thottunkal, Tổng giám mục trưởng Trivandrum, Ấn Độ, thuộc nghi lễ Syro-Malankara.

Chủ đề Hội nghị khoáng đại lần thứ X của FABC là “Bốn mươi năm FABC: Đáp ứng những thách đố của châu Á”. ■



SUY NIÊM TIN MỪNG CHÚA NHẬT

yêu đích thực không dễ như nhiều người lầm tưởng. Vào ngày tận thế, chúng ta sẽ bị xét xử về tình yêu.

Một vị kinh sư tốt lành hỏi Đức Giêsu về điều răn đứng đầu trong số 613 khoản luật. Ngài trích Ngũ Thư để tóm lại trong hai điều răn chính: yêu Thiên Chúa hết lòng và yêu tha nhân như chính mình. Tất cả lề luật cô đọng trong một thái độ là yêu mến. Giữ luật mà quên yêu mến có thể dẫn đến óc nệ luật. Giữ luật phải trả nên phương thế để bày tỏ tình yêu. “Yêu mến là chu toàn lề luật” (Rm 13,10).

Thánh Augustinô phàn nàn là mình đã yêu Chúa quá muộn. Còn chúng ta lại thấy mình yêu Chúa quá ít và hời hợt. Khi nghe Đức Giêsu nhắc lại lời kinh của người Do Thái: “Người phải yêu mến Đức Chúa, Thiên Chúa của người, với trọn cả trái tim người, với trọn cả linh hồn người, với trọn cả trí khôn người, với trọn cả sức lực người...”, ta mới thấy đòi hỏi quyết liệt của Thiên Chúa. Ngài muốn ta yêu Ngài bằng tất cả con người mình. Cụm từ “với trọn cả” được lặp lại nhiều lần như nhắc ta chẳng nên giữ điều gì lại.

Sống điều răn thứ nhất là đặt Chúa lên trên hết, là dành ưu tiên một cho Chúa giữa những ưu tiên. Coi Chúa là tất cả, mãn nguyện vì có Chúa. Dành cho Chúa tất cả, để Chúa chiếm trọn mình. Điều răn thứ hai bắt nguồn từ điều răn thứ nhất: yêu người thân cận như chính mình. Người thân cận là mọi người chẳng trừ ai. Chỉ trong Chúa tôi mới có thể yêu thương đến vô cùng. Trong Chúa, tôi nhận ra tha nhân là anh em, con một Cha, là hình ảnh của Đức Kitô đang cần tôi giúp đỡ. Trong Chúa, tôi cảm nhận phẩm giá đích thực của một người, dù đó là một thai nhi, một phạm nhân hay người mất trí. Tình yêu thực sự với Thiên Chúa đưa tôi về với anh em. Tình yêu anh em đòi tôi gặp gỡ Thiên Chúa để mục lối nơi Ngài sức mạnh hẫu tiếp tục hiến trao. Đó là nhịp đập bình thường của trái tim người Kitô hữu, cứ đong đưa giữa hai tình yêu. Hay đúng hơn chỉ có một tình yêu: tôi yêu tha nhân trong Chúa và tôi yêu Chúa nơi tha nhân.

(xem tiếp trang 3)

Thượng Hội đồng Giám mục gửi thư cho các giám mục Trung Quốc bày tỏ tình liên đới

WHĐ (27.10.2012) – Ngày 23-10, Thượng Hội đồng Giám mục đã gửi một lá thư cho Đức giám mục Luca Lý Kính Phong của Trung Quốc, người đã không thể tham dự Thượng Hội đồng ở Roma. Vị giám chức Trung Quốc này đã viết một lá thư cho Đức giáo hoàng Bênêđictô XVI và nói rằng ngài sẽ cầu nguyện cho Thượng Hội đồng được thành công tốt đẹp.



ĐGM Luca
Lý Kính Phong

Lá thư của Thượng Hội đồng Giám mục viết: “Các nghị phụ đang họp Thượng Hội Giám mục lần thứ XIII về Tân Phúc Âm hóa và thông truyền Đức Tin rất vui mừng nhận được thư của Đức cha; trong thư ấy, Đức cha nói lên mong muốn tiếng nói của Đức cha được lắng nghe ở Cộng hòa Dân chủ Nhân Dân Trung Hoa. Chúng tôi rất trân trọng mong muốn ấy của Đức cha, tuy dù thực tế vẫn có một số giám mục từ Hồng Kông và Đài Loan trong số các nghị phụ Thượng Hội đồng Giám mục”.

Lá thư cảm ơn “những đau khổ, lời cầu nguyện và niềm vui được là người

Kitô hữu ở Trung Quốc” vì điều đó đã khích lệ các Kitô hữu trên toàn thế giới. Thư cũng thông tin về các sự kiện diễn ra tại Thượng Hội đồng, chẳng hạn như kỷ niệm 50 năm Công đồng Vatican II và khai mạc Năm Đức Tin. Các nghị phụ cho rằng tuy các giám mục Trung Quốc không thể tham dự Thượng Hội đồng, họ vẫn được coi là “hiện diện một cách thiêng liêng” tại đây.

“Chúng tôi xin các giám mục, linh mục và tín hữu của quốc gia vĩ đại này sống Năm Đức Tin với lòng quảng đại và dấn thân. Vì vậy, chúng tôi khuyến nghị việc truyền giáo cho người Trung Quốc và tái Phúc âm hóa những ai đã đánh mất đức Tin hay sống đức Tin hời hợt, phải được quan tâm một cách đặc biệt”.

Cuối thư, các nghị phụ Thượng Hội đồng Giám mục bày tỏ mong muốn Giáo hội Trung Quốc có thể tham dự các Thượng Hội đồng Giám mục trong tương lai.

Và lá thư kết thúc: “Đức Thánh Cha Bênêđictô XVI ban phép lành đặc biệt cho Đức cha, cho các linh mục và giáo dân của Đức cha, và cho toàn thể Giáo hội Trung Hoa yêu quý”.

Đức giám mục Luca Lý Kính Phong (90 tuổi) là giám mục giáo phận Phụng Tường thuộc tỉnh Thiểm Tây, miền Trung Trung Quốc. Đức cha Lý là một trong bốn giám mục Trung Quốc từng được Đức giáo hoàng Bênêđictô XVI mời tham dự Thượng Hội đồng Giám mục năm 2005 tại Roma, và dịp ấy cả 4 vị đều không được chính quyền cho phép xuất cảnh. ■

Giáo tỉnh Hà Nội khai mạc Đại hội Giới trẻ lần thứ X



Sau đó, cả Đại hội hướng về phía cột cờ lớn ở phía giữa quảng trường, để dự nghi thức thượng cờ Đại hội. Đây

là cờ luân lưu chính thức của Đại hội, được công nhận từ Đại hội tại giáo phận Hải Phòng. Lá cờ chính thức của Đại hội được trình trọng kéo lên kỳ dài. Cờ đại hội cùng với cờ Tòa Thánh tung bay trên quảng trường.

Tiếp theo nghi thức cung nghinh Thánh Giá và thượng cờ Đại hội, sẽ diễn ra nghi thức trọng thể khai mạc Đại hội. ■

Nghệ thuật và Đức Tin

WHD (28.10.2012) / VIS – Viện Bảo tàng Vatican hợp tác với Đài truyền hình Ba Lan TBA đã sản xuất một bộ phim tài liệu mang tên “Nghệ thuật và đức Tin - Via Pulchritudinis (Con đường của Cái Đẹp)”, đánh dấu



kỷ niệm 500 năm hoàn tất các bức họa trên trần nhà nguyện Sistine.

Buổi tối 25-10, Đức Thánh Cha Bênêđictô XVI đã tham dự buổi chiếu phim này tại Hội trường Phaolô VI, và sau buổi chiếu, ngài đã đưa ra một số nhận xét ngắn gọn. ĐTC nói, tuy đây không phải là lần đầu tiên Viện Bảo tàng Vatican cố gắng làm nổi bật mối liên hệ giữa nghệ thuật và đức Tin bằng cách sử dụng di sản nghệ thuật của các phòng trưng bày giáo hoàng, nhưng bộ phim tài liệu này rất đặc biệt vì trùng hợp với Năm Đức Tin.

ĐTC nói: “Đối với nhiều người, một chuyến viếng thăm Viện Bảo tàng Vatican khi đến Roma diễn tả mối liên hệ với Tòa Thánh sâu xa và đôi khi là duy nhất của họ. Do đó, bộ phim này là một cơ hội tốt để tìm hiểu về sứ điệp Kitô giáo. Chúng ta có thể nói rằng di sản nghệ thuật của thành phố Vatican làm thành một loại “dụ ngôn” tuyệt vời mà qua đó, Giáo hoàng ngỏ lời với con người trên khắp thế giới – thuộc nhiều nền văn hóa và tôn giáo, – những người có lẽ chưa bao giờ đọc một bài diễn văn hay bài giảng của Đức giáo hoàng... Ngôn ngữ của nghệ thuật là ngôn ngữ của các dụ ngôn, có thể mở ra với vũ trụ. “Con đường của Cái Đẹp” hướng tâm trí con người đến với vĩnh cửu, nâng cao con người lên với Thiên Chúa.

ĐTC nói thêm: “Tôi đánh giá cao về việc bộ phim giới thiệu rất nhiều nỗ lực của các vị giáo hoàng Roma nhằm bảo tồn và trân trọng di sản nghệ thuật, và nỗ lực của các ngài trong thời hiện đại để canh tân cuộc đối

thoại của Giáo hội với các nghệ sĩ. Bộ sưu tập nghệ thuật tôn giáo hiện đại trong Viện Bảo tàng Vatican là bằng chứng sống động về thành quả của cuộc đối thoại ấy. Quả thực, ... toàn bộ cấu trúc vĩ đại của Viện Bảo tàng Vatican ... sở hữu một chiêu kích mà chúng ta có thể định nghĩa là “Phúc âm hóa”.

Về chủ đề này, Đức Thánh Cha nhắc lại “sự nhạy cảm tuyệt vời với cuộc đối thoại giữa nghệ thuật và đức Tin” đã được Chân phước Gioan Phaolô II thể hiện. “Nghệ thuật và đức Tin là hai từ đã đồng hành với Giáo Hội và Tòa Thánh từ 2000 năm nay, hai từ mà, ngày nay cũng vậy, chúng ta phải đưa vào trong những nỗ lực loan báo Tin Mừng của Thiên Chúa –Đáng là Vẻ đẹp và Tình yêu vô hạn– cho con người của thời đại chúng ta”.

Cuối cùng, Đức Thánh Cha bày tỏ hy vọng rằng bộ phim tài liệu này sẽ “khơi lên nơi nhiều người mong muốn hiểu biết hơn về đức Tin ấy, vốn có khả năng gợi nguồn cảm hứng cho rất nhiều công trình nghệ thuật”.

(VIS, 26-10-2012)

Hai thay đổi về thẩm quyền trong Giáo triều Roma



WHD (28.10.2012) / Zenit – Đức Thánh Cha Bênêđictô XVI đã có hai quyết định cải cách giáo triều Roma hợp thời: từ nay các chủng viện thuộc thẩm quyền của Bộ Giáo sĩ, và Giáo lý thuộc thẩm quyền của Hội đồng Tòa Thánh về Tân Phúc âm hóa.

ĐTC đã loan báo sự thay đổi này trong phiên họp chung thứ 22 của Thượng Hội đồng Giám mục vào ngày 27-10-2012.

ĐTC nói rằng trong bối cảnh những suy tư của Thượng Hội đồng Giám mục về Tân Phúc âm hóa để thông truyền Đức Tin Kitô giáo, sau khi

SUY NIÊM TIN MỪNG CHÚA NHẬT

Đức Giêsu đã sống đến cùng hai điều răn Ngài dạy. Ngài sống để yêu và chết vì yêu. Tình yêu của Ngài là lễ toàn thiêu và hy tế. Mỗi tối tôi lại xét mình về tình yêu để thấy mình còn yêu quá ít.

CẦU NGUYỆN

Lạy Chúa Giêsu,
trước khi con tìm Chúa, Chúa đã
di tìm con.

Trước khi con thấy Chúa, Chúa đã
nhìn thấy con.

Trước khi con theo Chúa, Chúa đã
đi theo con.

Trước khi con yêu Chúa, Chúa đã
mến yêu con.

Trước khi con thuộc về Chúa,
Chúa đã thuộc về con.

Trước khi con phụng sự Chúa,
Chúa đã phục vụ con.

Trước khi con từ bỏ mình vì Chúa,
Chúa đã nộp mình vì con.

Trước khi con sống và chết cho Chúa,
Chúa đã sống và chết cho con.

Trước khi con đặt Chúa lên trên hết,
Chúa đã coi con là hạnh phúc
tuyệt vời của Chúa.

Lạy Chúa Giêsu là Thầy của con,
Chúa luôn đi trước con.

Chúa làm trước khi Chúa dạy.
Con hiểu rằng mọi điều Chúa đòi
hỏi nơi con

đều chỉ vì lợi ích vĩnh cửu của con
mà thôi.

Xin cho con đón nhận những cát
tia của Chúa
với lòng biết ơn và rất nhiều tình
yêu. Amen. ■

Lm Antôn Nguyễn Cao Siêu, SJ

cầu nguyện và suy nghĩ, ngài đã chuyển giao thẩm quyền về Chủng viện của Bộ Giáo dục Công giáo cho Bộ Giáo sĩ, và thẩm quyền về Giáo lý của Bộ Giáo sĩ cho Hội đồng Tòa Thánh về Tân Phúc âm hóa.

Về những thay đổi này, ĐTC cũng cho biết ngài sẽ ban hành một Tông thư theo hình thức Tự sắc để “xác định các lĩnh vực và năng quyền có liên quan”.

Kết luận, ĐTC mời gọi cầu nguyện cho các cơ quan trong Giáo triều Roma luôn thực thi sứ vụ quan trọng của mình trong sự hợp tác với toàn Giáo hội. ■

(Zenit 27-10-2012)

Tuyên bố của Ủy ban giáo hoàng Ecclesia Dei

WHĐ (28.10.2012) / VIS – Ngày 27 tháng Mười 2012, Ủy ban giáo hoàng Ecclesia Dei đã đưa ra bản Tuyên bố sau đây bằng tiếng Anh.

“Ủy ban giáo hoàng Ecclesia Dei nhân dịp này xin thông báo rằng, trong cuộc tiếp xúc chính thức gần đây nhất (ngày 06 tháng Chín 2012),



Huynh đoàn linh mục Thánh Piô X đã cho biết cần có thêm thời gian suy tư và nghiên cứu để chuẩn bị trả lời cho các sáng kiến mới đây nhất của Tòa Thánh.

Trong các cuộc thảo luận đang diễn ra giữa Tòa Thánh và Huynh đoàn, hiện nay đang là giai đoạn tiếp nối ba năm đối thoại về giáo lý và thần học – trong thời gian đó, một Ủy ban hỗn hợp đã nhóm họp tám lần để nghiên cứu và thảo luận nhiều vấn đề, trong đó có vấn đề về việc giải thích một số văn kiện Công đồng Vatican II. Một khi kết thúc đối thoại về tín lý, có thể tiến tới một giai đoạn thảo luận trực tiếp hơn về sự hòa giải với Tòa Thánh mà Huynh đoàn linh mục Thánh Piô X rất mong muốn.

Các bước quyết định khác trong tiến trình tái hòa nhập dần dần này đã được Tòa Thánh thực hiện vào năm 2007 với việc mở rộng hình thức ngoại thường của nghi lễ Roma cho toàn Giáo hội qua Tự sắc “Summorum Pontificum” và vào năm 2009 qua việc giải vạ tuyệt thông. Trên con đường cam go này, chỉ mới cách nay vài tháng – ngày 13 tháng Sáu 2012 –, Ủy ban giáo hoàng Ecclesia Dei đã đạt đến đỉnh điểm khi trao cho Huynh đoàn linh mục Thánh Piô X một bản tuyên ngôn giáo lý cùng với một đề nghị bình thường hóa quy chế của Huynh đoàn trong Giáo hội Công giáo về mặt giáo luật.

Huynh đoàn Thánh Piô X khai trừ giám mục Williamson vì bất tuân phục

WHĐ (26.10.2012) / CNA – Huynh đoàn Thánh Piô X đã khai trừ giám mục Richard Williamson, vì cho rằng vị giám mục này đã tự tách khỏi sự lãnh đạo của nhóm Công giáo truyền thống và đã từ khước “bày tỏ sự tôn trọng và vâng lời phải có đối với bề trên hợp pháp của mình”.

Ngày 24 tháng Mười vừa qua, Huynh đoàn – có trụ sở tại Thụy Sĩ – nói rằng quyết định “đau đớn” này là cần thiết vì “mỗi quan tâm đến lợi ích chung” và để việc điều hành Huynh đoàn được tốt đẹp.

Bề trên Tổng quyền Huynh đoàn, Giám mục Bernard Fellay và hội đồng tuyên bố rằng vị giám mục đã bị loại trừ khỏi Huynh đoàn vào ngày 4 tháng Mười. Huynh đoàn đã ấn định một hạn chót cho giám mục Williamson phải tuyên bố vâng phục; để trả lời yêu cầu này, giám mục Williamson đã công bố một bức thư ngắn đề nghị Bề trên Tổng quyền từ chức.

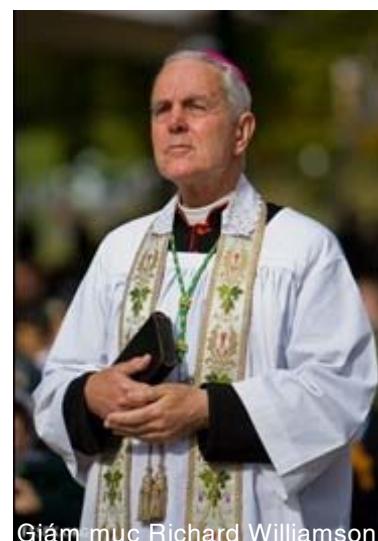
Huynh đoàn Thánh Piô X đã ly khai khỏi Roma vào năm 1988 khi vị sáng lập là Đức Tổng giám mục Marcel Lefebvre phong chức cho bốn giám mục, trong đó có giám mục Williamson, chống lại lệnh của Đức giáo hoàng Gioan Phaolô II. Các cuộc phong chức này dẫn đến vụ tuyệt thông cho cả năm giám mục. Đức Tổng giám mục Lefebvre thành lập Huynh đoàn vào năm 1970 để phản ứng lại những gì mà ngài coi là sai

Hiện nay, Tòa Thánh đang chờ câu trả lời chính thức của các vị bề trên của Huynh đoàn cho hai văn kiện này. Sau ba mươi năm chia cách, việc cần có thêm thời gian để tiếp thu ý nghĩa của những tiến triển gần đây là điều dễ hiểu. Vì Đức Thánh Cha Bênêđictô XVI tìm cách thúc đẩy và bảo vệ sự hiệp nhất của Giáo hội bằng cách thực hiện sự hòa giải được mong đợi từ lâu giữa Huynh đoàn linh mục Thánh Piô X với Tòa Thánh – vốn là một biểu hiện đặc biệt của ‘munus Petrinum’ (sứ vụ Phêrô) một cách cụ thể – nên cần phải kiên nhẫn, bình tâm, kiên trì và tin tưởng”. ■

(VIS, 27-10-2012)

lầm trong Giáo hội sau Công đồng Vatican II.

Huynh đoàn chỉ cử hành Thánh lễ bằng tiếng Latinh theo Công đồng Tridentinô.



Giám mục Richard Williamson

Đức giáo hoàng Bênêđictô XVI đã nỗ lực hòa giải Huynh đoàn với Giáo Hội. Năm 2009, ngài đã giải vạ tuyệt thông cho bốn giám mục hiện còn sống. Tuy nhiên, quyết định này đã gây ra cuộc tranh luận sôi nổi, vì Đức giáo hoàng không biết rằng giám mục Williamson đã từng có những tuyên bố xem nhẹ tội ác diệt chủng Do Thái.

Giám mục Williamson đã nói với truyền hình Thụy Điển rằng chỉ có 300.000 người Do Thái đã chết trong vụ diệt chủng, đang khi con số được thừa nhận là khoảng 6 triệu người.

Tháng Tám vừa qua, giám mục Williamson đã gây ra xung khắc nội bộ khi đến thăm một tu viện Biển Đức ly khai tại Brasil trái phép và ban bí tích Thêm sức cho gần 100 giáo dân Công giáo tại đây.

Một vị bề trên miền của Huynh đoàn Thánh Piô X cho rằng chuyến viếng thăm này là một hành động bất tuân phục, không tuân theo luật lệ của Huynh đoàn.

Các cuộc đàm phán của Huynh đoàn với Vatican đang diễn ra về khả năng tái hợp nhất cũng là một nguyên nhân gây tranh cãi nội bộ. ■

(CNA, 24-10-2012)

**Tuần tin Hội đồng Giám mục Việt Nam tuyển chọn bài viết,
tin tức từ hdgmvietnam.org,
phát hành thứ Năm hàng tuần trên trang hdgmvietnam.org
theo dạng pdf**